萬源昌

加拿大 雲高華

MAN YUEN CHONG CO.,

102 Pender St. E, Vancouver, B. C.

Cable Address Mycco, Phone Sey. 8657

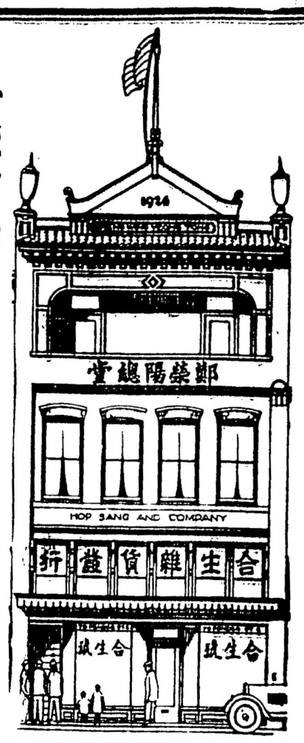
一號增絲苗 仍有新絲苗 開春時在即 如若趕早市 矮脚白菜米 紹菜蘿白米 節瓜冬瓜仁 苦瓜升瓜仁 早水白菜芯 各江磁缸瓦 各號新式鞋 如蒙賜光顧

頂靚新萱粘 價錢分上中 業農要下種 必要藏菜種 潮洲包心芥 白花芥蘭菜 松好芫茜米 紅莧韮菜米 長身豆角仁 籐竹器椅 鑼鼓兼絃索 批價必定平

云埠合生號司事人陳宜顯 鄭厚昶 鄭福藉

HOP SANG CO.

79 Pender St. E, Vancouver, B. C. Phone Sey. 6256



美盛金

鋪鋪鋪鋪

MEE SHING

5 Pender St, E, Vancouver B. C.

Phone Sey. 7873

本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時欵金器俱用十足金葉素蒙僑胞贊羨并常備大帮珠玉寶石 外埠如蒙光顧請照上列門牌付來無悞 并售大小鐘鏢 開全五代平年圓司。花粧用品 理明報五理鄧滿隆啟 各樣眼鏡 報費毫

一號絲苗到 二號絲苗 新各京男顧日發價 花江菓女繡用行甚 萬源昌謹啓 云埠 菓海絲檯食零相 萱茶煙巾品沽宜 粘味巾品沽宜 米

祖國新聞二

收回洋商江岸使用權

續昨）所有建築費用 由該公司自理 ㈣新馬路江岸路用碼頭 照本市府所繪該公司之圖樣建築 ㈤由太古公司前面直達江岸之地 該公司原有使用權及沿江停泊權 仍歸該公司與該公司之承繼人及讓受人 繼續享有 不受任何干涉與限制 ㈥本市府因已向太古公司無價徵收地皮一段 建築江岸馬路之用 故沿該段地皮 本府對於該公司之使用江岸 及停泊船隻 准予免徵照費 再者此新馬路詳圖中 僅能當作公路 以後若作此項使用時 本府允許不出售於他人 亦不作他項使用 致阻礙該公司在江邊與棧房間貨物之運輸 ㈦漢口市政府對於各公私碼頭未實行徵收碼頭稅以前 太古碼頭貨物經過新築馬路 從天空或地道出入 均不課以碼頭稅時 太古碼頭自應遵照條例先納 在市府權力所及之地 得享受平等之待遇 但上項規定 僅適用於太古商船或該公司所僱船隻所運之貨物 及各方運至太古公司 由該項船隻轉運之貨物 與各方運來太古公司自用 或轉送該項船隻自用之煤塊 ㈧本府允許該公司於新馬路之下 建築隧道 或其上安置天空運輸機件爲船棧 兩方貨物起卸之用 但以不妨害公共交通爲限 ㈨該公司承租招商與該公司毗連之業產之所有權 本府於法律範圍內予以保護 ㈩如本府對於江岸或江邊 有擴充或改造時 該公司得免徵收使用其一切權利 准予保留 ㈩一本府批准之條件 均應呈各本國政府備案 又院令聲明本市府規定各項辦法 對於將來中國政府與英國政府商議航行權問題 不能認爲有何妨礙

外王答覆韜朋失踪案

南京訊 英學生韜朋失踪案 藍博森昨面致英政府覺書於外長王正廷 當答 此類事件 係發生於治外法權不放棄之故 韜氏原住滬租界 而入中國內地 既未向地方官廳呈驗護照 地方官自不悉其人與身分 則所有保護安全之處 地方官不能負責 若治外法權拋棄後 到華呈驗護照 則一切責任 自在地方官廳 藍無他語 惟英方謂 藍瀕出時 王正廷曾允以友誼的函江蘇省政府 代爲查詢 一方並望英方亦調查此人已否歸回租界 本人甚希望韜氏安全存在 藍並不赴贛 日內赴滬云

京平航空將恢復

上海訊 京平航空停駛後 航空公司向美訂購新機數架 即可到滬 定於八月拾日復航云

圖新軒印務局

中文活動日期印 發售

圖章樣本印備函索即奉

HO SUN HING CO.

258½ Pender St. E.

Vancouver B.C. Phone Daug. 5575

司理林 立業 啓

967 Sey. St., and 910 Pacific.

振拿兒麼打公司之貨車乃加拿大之出產品請爲留意焉

◎頭痛

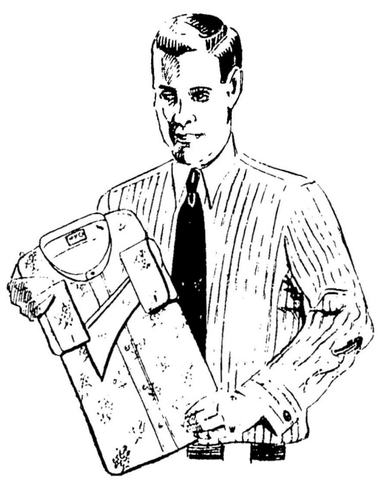
由加老陣鹽止除

「吾久染頭痛·常因頭暈致雙眼不明··吾之工作爲看印件者·後試用加老陣鹽·頭痛頭暈立刻止除··雙目比前較明·於冬季時朝血脈流行不暢··服加老陣鹽後·現雖年已五十八歲·仍能以冷水沐浴·飲食消暢·G.F.」頭痛之疾·多由腹中消化·不完全所致··屋內工作之工人多染此病··加老陣鹽消潔內臟··可將病根消除··乃最良之天然去病法··

E. Griffiths Hughes Ltd.

Kruschen Salts

包合着之國光說衫



雲高華國光絲髮公司

KUO KONG SILK CO.

27 Pender St. E.

Vancouver B. C.

平買平賣之平平賣……

……之絲說衫認眞大平特平由七月廿五日起至九月卅日止諸君定衫希註明領之號數袖之長短並剪此告白寄來當妥爲照奉

Dx 價值六元之柳紡說衫 平沽每件三元九五

Cx 價值八元半之文華花綢說衫 平沽每件四元九五

Bx 價值拾壹元半超等棋盤文華綢說衫 平沽每件六元半

Ax 價值十元半之文華花羅說衫 平沽每件五元九五

絲辨目錄 函索即奉

本公司現派馬守基君向加中各埠接生意 僑胞光顧希爲留意

卡城僑校籌捐會緊要啓事

棍徒馬智惠—偽造本校獎券—行騙僑胞慎之

本校所委派各遊埠勸銷專員及各埠代理均誠實可靠不料昨接沙省Kyle埠某僑胞函告于八月八日有棍徒馬智惠駕駛兩個座位黃白色自由車其人矮細面圓携有僞造本校獎券並造本校主任文書財政介紹函件到該埠行騙不知者誤購多張九日本校遊埠勸銷專員謝穩君適到該埠以真券比對各僑胞始行省覺查該僞券號碼160 0其紅色西文CALGARY CHINESE PUBLIC SCHOOL全用大草而本校獎券西文Calgary Chinese Public School頭字用大草餘字皆小草此爲最大之分別餘如券面花邊較爲粗大中文及色澤亦不相同查本校並無委派馬智惠代理售券此人膽敢假冒行騙罪大惡極于本校名譽尤爲關切各埠僑胞如見此等棍徒可即時緝獲通知本校嚴行懲辦以警效尤

卡技利華僑公立學校獎券—展期開彩 勿失良機

本校舉行獎券籌欵蒙各僑胞踴躍購券不勝感謝原定八月廿四日止截九月九日開彩惟自登載獎券告白僅及兩月實覺售券時期過短故爲僑胞再有機會購券增進成績起見 特展期 全本年十貳月十六日止截明年壹月壹日下午三時開彩諒各僑胞必具表同情已購券者固喜獎額之增加未購券者尚可從速購券而發財之良機不致錯過也本校亦冀多得餘欵以資維持所望僑胞諸君勤助教育玉成美舉感德不忘

雖細定章（每券捐壹元）

一獎格 冠軍得獎三千元第貳名得獎六百元第三名得獎三百元第四至第拾名每名得獎五十元第十壹至第五拾每名得獎貳拾元殿軍得獎壹千元

二獎券預售額壹萬六千元內以貳成歸代理售券者爲酬勞費以四成頒獎餘四成除支籌辦各項費用外餘多少歸本校應用 如售足券額一萬六千元依足獎格頒獎如過額或不足獎格銀照計加減

三本年八月廿四日止截九月九日下午三時假座本埠華人青年會開彩開彩時特請本埠各姓族堂長及社團領袖駕臨辦理開彩事宜並請全體僑胞到場視察以符信用

四如欲代理售券八折計算券欵先惠隨即付券取券時以十條爲底如售不清餘券付回多少照計奉回款項

五凡代理售券者於售券時須將購券者之姓名詳細住址寫明於券尾以便寫經開彩即知何人得獎 已經售出之券將券尾（即存根）早日寄回彙齊依期開彩切勿延遲自誤 如餘券售不清亦要早日付回以便核計

六此種獎券用中西文字說明亦可向西人勸銷

七所售得獎券之銀隨時存貯本埠奄派羅銀行至開彩完竣時提支頒獎

八凡中得冠軍殿軍貳三名獎者即由本校打電報告其餘即函知而獎銀除即送上並登報表揚

九凡本校籌捐會收入售券現款俱由文書周靈財政雷家華貳名簽名妥收凡答覆收欵函件亦要於二君中得壹簽名爲憑據

外埠贊助員（兼代理售券）

周家超 尾利慎血 關崇駿 雲高華 點問頓 馮德文 關耀南 錦碌 張芾棠 溫寧 沙市加寸 麥天德 汝利慎 林佐然 滿地可 邵昭仲 都朗杜 馬大俸 坎問頓 鄧均恩 林楚琦 劉瑞石

籌捐委員會職員

主任何林 副雷家燁 副林光 副黃民章 文書周靈 副周龍興 財政雷家華 核數黃世理 副林純 交際何深 特委遊埠勸銷專員謝穩君 周靈 何林 陳惠庭 余文

Chinese Public School

126 2nd Ave. West

Calgary Alta. Canada

喊線 R. 1129

民國廿年七月 卡技利華僑公立學校籌捐經費委員會謹啟

元發雜貨行

Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd

236 Pender St. E. PhoneDoug. 5583 Vancouver B. C.

經濟問題 僑胞注意

本號 新貨到 新價錢

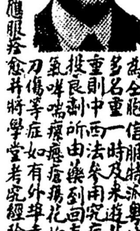
所有各減價 特別遠近光顧 倒屣歡迎 若不便知信 交易然惠願 僑胞激名

電話 德慈利市五五八三

雲埠 香港 元發華棧 元發祥 謹啟

汪憲廣告

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後又爲金鮑信服時疫專編藥局藥光隨堂學習活人良多名重一時及來遊英屬抱病求診者屢長奇效症若奇重則中西法參用究病源者脈論根據實驗心細術妙酌投良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳嗽腫脹眼科痢氣喘嘔吐瘧疾痢花柳奇難雜症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病由列明予知決能按症發藥應服膏愈并將學堂考究經驗各藥開列寄外埠每瓶加郵費毫



醫學博士李

花柳白濁斷根汁每瓶一元 立止內傷吐血汁每瓶一元 一掃光爾水每瓶一元

花柳入骨搜毒汁每瓶一元 遠年梅毒汁每瓶一元 立止心痛汁每瓶一元

痢疾橫腹芝藥汁每瓶一元 急救擅紅瀉痢汁每瓶一元 內消痔瘡汁每瓶一元

立治虛遺精丸每瓶一元 腎虛陰虧腰痛丸每瓶一元 三鞭補血汁每瓶一元

立清兒胎毒膏每盒一元 久戰不倦含歡膏每盒一元 立清浸咸痘汁每瓶一元

立止腸氣痛汁每瓶一元 婦科經期腹痛丸每瓶一元 壽遊瘋疔毒汁每瓶一元

跌打還魂痛丸每瓶一元 傳牙痛藥水每瓶一元 立消腫脚汁每瓶一元

立愈扯氣斷根丸每瓶一元 神效濕癬內消汁每瓶一元 婦科應驗精汁每瓶一元

化濕降氣止欬丸每瓶一元 光明退膜眼藥每瓶一元 接毒膏科約膏每盒一元

風濕腫痛癱瘓汁每瓶一元 遍身紅毒瘡痕汁每瓶一元 萬應喉症藥水每瓶一元

跌打損傷痛散每服一元 花柳合散免毒汁每瓶一元 立止頭痛藥水每瓶一元

立清咳嗽痰喘汁每瓶一元 本醫生精研藥理秘傳祖方 天下聽名補腦丸每瓶一元

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.

Vancouver B.C. Phone Douglas 3523L.

花旗參 金耳環 茵陳跌打 正鞋胆

兩廣中醫學堂優等畢業生 李鶴儔內外方脈 雲高華安和堂參茸藥材發行